Régimen automotor: Más allá del torneo de ortodoxia Por Enrique M. Martínez Enfoque, página 8



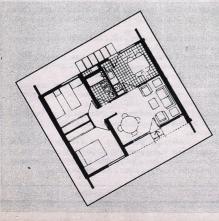
BOLSA: értigo afuera Por Luis Cortina El buen inversor, página 6

La pelea por el mercado de cabotaje hace bajar las tarifas

BAIALL La aparición de varias AFRFA aerolíneas pequeñas y medianas que

Aerolíneas Argentinas-Austral está provocando una caída en el precio de los pasajes. Iberia presiona al Gobierno para que dosifique la competencia de sus dos empresas controladas

compiten con



PRESTAMOS PARA LA VIVIENDA

Banco de la Ciudad colaborando con la política del Ministerio de Economía de abaratar los costos financieros, aprobó su línea de Préstamos Hipotecarios en dólares para la adquisición de vivienda familiar.

MONTO: Hasta U\$\$ 150.000.- PLAZO: Hasta 120 meses.

TASA: 15% nominal anual vencida.

Costo Financiero Total Efectivo Anual: 17,42%

Consulte en Florida 302 y Sucursales Comerciales.

u. passassigapas sas



(Por Miguel Fuks) Muchas cambiaron tras la controvertida privatización de Aerolíneas Argentinas, a la que le suprimieron –desde ese "despegue" – la reser-va del 50 por ciento del mercado interno de cabota-je que tuvo mientras fue estatal. Si bien por obra y milagros de la compra y venta de accio-nes se convirtió en tenedora del ciento por ciento del "paquete" de Austral, la desregulación enca rada por el Gobierno frenó su evolu-ción. En el horizonte aparecieron pequeñas empresas dispuestas a lo im-posible con tal de ganar posiciones, arriesgándose a rebajar las tarifas has ta el 40 por ciento para molestar a quie-nes dominan cómodamente el mercay no tuvieron más alternativa que imitar a sus oponentes. La guerra de las tarifas se desencadenó en la Argen-tina. Amenaza no tener tregua y favorece a los potenciales pasajeros.

La desregulación está en pleno

vuelo (o marcha). Amplió la cantidad de propuestas a los usuarios y alentó rivalidades, ya que atendió la situa-ción de los charters (incluso los in-

ternacionales), incorporó nuevas ru-tas y amplió las frecuencias. El Gobierno dispuso que los ope-radores no se limitaran a atender mercados y corrientes de alto rendimien-to económico. Exigió que aseguraran, además, la vinculación en escalas no rentables, de tráfico reducido

"Se buscó armonizar así las exi-gencias del servicio público con la li-bertad de comercio", explica Manuel Alberto Gamboa, director nacional de

COMPETENCIA IMPLACABLE

Hutas	Aerolíneas Austral	LAPA	LADE	AEROSUR	
	(tarifas de ida, en pesos)				
Buenos Aires-Bariloche	235	149			
Buenos Aires-Córdoba	141 (p) 129	79			
Buenos Aires-Comodoro	65 (p)				
Rivadavia	196	139 (2)		130	
Buenos Aires-Iguazú	177	99			
Buenos Aires-Mar del Plata	Section of the sectio	49	50		
Buenos Aires-Mendoza	(3)	99			
	103 (p)				

Referencias: (p) promocional. (1) y (3) para compra de pasajes de ida y vuelta, con 10 días de anticipación y permanencia en el destino de 4 días como mínimo, y 21 como máximo. (2) A partir del 7 de marzo de 1994. Nota: En todos los casos corresponde pagar, además, tasa de embarque de 3 pesos.

Transporte Aerocomercial

Por el decreto 1293/93 se machacó que Aerolíneas no te-nía exclusividad en el cabotaje, ni gozaba de la reserva de marras. Pero ob-tener la autorización de la Secretaría de Transporte de la Nación obliga a superar audiencias públicas donde las empresas interesadas pueden oponer-se si las rutas son atendidas y el coeficiente de ocupación de las aerona-ves no justifica nuevas aprobaciones.

ASCENSO Y CAIDA

"Aerolíneas Argentinas y Austral

no constituyen un monopolio de derecho sino de hecho", interpreta Alejandro Lotito, gerente de prensa de laprimera de las empresas. Ambas transportan 4 millones de pasajeros por año y estiman mantener el 83 por ciento del mercado.

Los nuevos propietarios -impulsa-dos por Iberia- se lanzaron a buscar dos por Iberia— se lanzaron a buscar rentabilidad. Eliminaron escalas, pe-ro no frecuencias, con lo cual trepó la oferta de asientos. Y todo coordi-nado con Austral, que dejó de competir abiertamente en el mismo hora-rio.

Lotito supone que hubo quienes aprovecharon la oportunidad. "Alquilaron aviones y contrataron pilotos; encararon el negocio a la medi-

da de su oportunismo", denuncia. Sobran máquinas en el mundo, conseguirlas es relativamente fácil, y abunda la gente para conducirlas, desocupada.

La crisis es mundial. Con congelamiento de salarios, disminución de vuelos no rentables y alianzas entre compañías, se intenta contrarrestar un déficit global de 3000 millones de dólares. La mayoría de las líneas andan mal, con excepciones: por ejemplo, la British Airways, la brasileña Va-rig, la japonesa ANA y las norteame-ricanas United, American y Delta. En el '93 se acordó una coopera-

ción de vuelos sin frontera ("code sharing") entre United y Lufthansa. Permitió a la pri-



anzar 104 ciudades europeas y a la otra 200 destinos en Estados Unidos.

Por eso, quizás, Iberia querría es-tablecer una asociación con United Esto ocurre cuando las expectativas de que el tráfico aéreo crezca un 6 por ciento durante el año y se duplique hasta el 2005 son hipótesis que manejan en la fábrica de los Boeing, preocupada por vender lo suyo...

Mas por menos

"Nos anticipamos a las decisiones oficiales de ofrecer más frecuencias y a tarifas inferiores a las de la comy a tainas intentiors a fas de la competencia", asegura Andrés Deutsch, factótum de Líneas Aéreas Privadas Argentinas (LAPA). Pretende convertirla en "algo similar o mejor que la Austral competidora de Aerolíne-as, que tuvo el 30 por ciento del cabotaje". Ahora absorbe el 17, pero en ciertos tramos.

LAPA obtuvo este año autoriza-

ción para volar regularmente a Bari-loche, Córdoba, Mendoza e Iguazú, atenderá rutas no rentables, como Tandil y Necochea.

Tandil y Necochea.

Deutsch, que manifiesta "no temer a la competencia", encaró charters en el país y el exterior y analizó participar en la privatización de PLUNA, con Airfrance y Airbus, primero, y Continental, de Estados Unidos, después. Hubiera necesitado más tiempo para armar la propuesta, pero

tiempo para armar la propuesta, pero el directorio de la compañía uruguaya no lo concedió. La semana pasada la desregulación

Gobierno - Iberia

"Se han registrado avances y, si Dios quiere, va a quedar atrás esta situación confusa y enojosa que ha envuelto a la negociación", imaginó Horacio Tomás Liendo (hijo), secretario de Coordinación, Legal, Técnico y Administrativo del Ministerio de Economía y Obras y Servicios Pú-

Aquella situación no pareció quedar atrás... Surgieron complicaciones

luego de dichos tan esperanzados. Y aunque el ministro Cavallo descartó las supuestas pretensiones de Iberia de monopolizar el mercado de cabotaje o beneficiarse con un tra-tamiento especial, lo cierto es que solicitó información...

"No nos oponemos a la desregulación, ni pretendemos un monopolio; tratamos de saber, finalmente, qué pasará", confirmó a CASH Alejandro Lotito, gerente de prensa de Aerolíneas Argentinas.

De "desregulación" y "desmantelamiento ordenado del monopolio de

cabotaje" apareció hablando, inesperadamente, Rafael Pastor Ridruejo, embajador de España.

Nadie comentó en público que Iberia no quiere el eventual ingreso de compañías extranjeras que le disputen el mercado. O, al menos, que se limiten las autorizaciones o exijan a los posibles interesados las mismas condiciones de inversión y cobertura que a Aerolíneas y Austral.

Tiene que pagar \$ 3.000.-

más un adicional por...

Y a mí me dijeron que los gastos de internación estaban cubiertos!

Lo que otros sólo prometen. Téngalo en MEDIPLAN.



CENTRAL: Av. Corrientes 2811 - Capital - Telefax: 961-8188/8288 - Ag. Centro: Av. Córdoba 1344 Tel: 49-1665/0772 Ag.Belgrano: C. de La Paz 2476 "A" Tel: 781-5882 Ag. Caballito: Av. Rivadavia 5429 Tel: 99-5996 / 2136 Ag. S. Martin: Calle 91 Nº 1912 San Martin Tel: 754-1297 Ag. V. Ballester: Córdoba 25 - V. Ballester Tel: 768-0946 Ag. Castelar: Av. Santa Rosa 1105 Castelar Tel: 661-1477 - Ag. Lanús: 9 de Julio 1250 (Galería) Lanús Tel: 247-3808 Rosario: Maipú 926 - Rosario - Santa Fe Tel: 246666

llegó para Dinar. "Aunque hubo dellego para Dinar. "Aunque hubo de-moras y nada será fácil, afrontamos los hechos con optimismo –dice Al-berto Desimone, director... Hay mu-cho por hacer." Ya lo dejaron entrever con los vuelos no regulares, pa-ra los que publicitaron servicios des-de el interior, con la intención de que habitantes de Salta y Tucumán no tu-vieran que bajar a Buenos Aires pa-ra embarcarse a México o Brasil.

ra embarcarse a Mexico o Brasil.

A la complejidad del negocio se refiere Roque Pugliese, presidente de CATA, que suspendió "momentáne-amente" las operaciones en las rutas Mar del Plata-Mendoza; Viedma-Bariloche, y General Pico-Santa Rosalo Carriette Ilmandi, suteriada se la carriette Ilmandi, suteriada se la carriette Ilmandi. sa y Corrientes Iguazú, autorizadas el 25 de febrero del '93. Cuando continúa con su industria de suministros aeronáuticos, que cumplió 37 años, y realiza charters, parece convenci-

do de que se desatará una "terrible competencia", sin el imprescindible estudio previo de lo que más necesita la Argentina y respecto de "cuáles son las ventajas v desventajas de la desregulación'

De la posible llegadade American, vincu-lada con CATA, se ha-bló a principios del último año. No se con-cretó, pero todavía se recuerda que el minis-tro Cavallo conversó con directivos de Ame-rican y de grupos económicos vernáculos. En ambos casos, sobre la posibilidad de que Austral se vendiera, saliera del patrimonio de Aerolíneas, o de lo contrario, la perspecti-va de crear una nueva compañía aérea de ca-



- Con su privatización, a Aerolíneas Argentinas se le quitó la reserva del 50 por ciento del mercado de cabotaje
- Aparecieron muchas pequeñas empresas que salieron a competir con fuertes descuentos
- Para una misma ruta las diferencias de precios llegan al 40 por ciento
- De todas maneras, AA y Austral dominan más del 80 por ciento del mercado
- El Gobierno autorizó recientemente vuelos de LAPA y
- Pequeñas empresas están ocupando el lugar que la estatal LADE ha dejado libre en la Patagonia
- lberia se niega a firmar el acuerdo con el Gobierno si éste no limita la expansión de sus potenciales competidores

gión no se quedaría sin los servicios aéreos necesarios porque otras em-presas reforzarían las prestaciones.

LADE perdura con aportes del Po-der Ejecutivo. Exhibe un vuelo semanal desde Buenos Aires a Mar del Plata, San Antonio y Puerton Madryn y otros, pero bastante irre-

Río Gallegos-Calafate-Río Turbio o Ushuaia como destino final son tramos atendidos por El Pingüino. Con más de cuarenta años en el transporte terrestre, emplea dos CASA 212 para 19 a 26 pasajeros, traídos por "leasing", informa Jorge Sanz, director comercial.

En Tierra del Fuego opera y com-plementa otra de las pequeñas: Kai-

Sanz es optimista, pero no disimula su inquietud por lo que pasará des-pués de la temporada turística.

Aerosur llega directamente a Co-modoro Rivadavia y Río Gallegos, con vuelos no regulares y sujetos a aprobación oficial. La reciben, a veces, apenas 10 horas antes del vuelo, lo que obliga a que desplieguen "ingentes esfuerzos para confirmar las reservas de gente que respalda su proceder y demostrada in-tención de terminar con las tarifas abusivas", argumenta Jorge Macagabusivas , argunienta Jorge Macag-no, director comercial. Espera la re-gularidad solicitada, muy seguro de que "con tarifas bajas, habrá paula-tinamente mayor cantidad de personas que viajarán en avión'

"El mercado sigue pendiente de lo que pase con Aerolíneas", reconoce Norberto García Marín, vicepresidente de Sudamericana de Aviación.

Con un "importante provecto para la Patagonia", supeditado a la aproba-ción de las autoridades, aguarda cución de las autoridades, aguarda cu-brir frecuencias que abandonó LA-DE, critica el "monopolio", y docu-menta a CASH que los dueños de la compañía son nueve pilotos que pertenecieron al Departamento de Avia-ción de la otrora Gas del Estado. En diciembre del '92 se animaron a con-formar una sociedad con sus respectivas indemnizaciones y tomaron un crédito del Banco Almafuerte para seguir volando



Interaustral es la segunda línea de Austral. Desde un "hub" –significa "punto concentrado" – en Córdoba, atiende con aviones de menor tama-ño -turbohélices CASA CN-235, de 44 plazas- vuelos a Mendoza, San Juan, Tucumán y Salta.

"Desconcentramos la actividad en el aeroparque metropolitano y atenuamos el trabajo de los jets, que lle-gan en tramos directos a varios lugares, con lo cual aumentó la oferta, disminuyó el tiempo de vuelo y consecuentemente bajaron los costos", revela Lotito.

Esos resultados impulsan la insta-lación de dos nuevos "hubs", en el Litoral y el sur, y la potenciación de mercados generadores o receptores de tráfico internacional, como Bariloche, Iguazú, Mendoza, Tucumán y la misma Córdoba

Parece esencial disponer de un modelo de avión para cada necesi-dad y una flota flexible. Las principales empresas del mundo tienen una

segunda línea para rutas cortas, llamada "conmuter". American tiene más de 150 turbohélices y Lufthansa arriba de 100

Semejante esquema tal vez contribuyó a la desaparición de Aero-chaco, después de mantener rutas transversales y una exagerada buro-cracia. El gobierno provincial, pro-pietario del 99 por ciento del capital social, la liquidó en abril de 1993 por no encontrar una salida. Hubo más emprendimientos zona-

les que corrieron distinta suerte.
Transportes Aéreos Neuquinos
(TAN) es una sociedad estatal que
consolidó posiciones.

Otro tanto consiguió Líneas Aéreas de Entre Ríos (LAER), deficitaria hasta hace un par de años. Pronto se venderán las acciones de titularidad de la provincia, que representan el 90 por ciento del capital. "Es una de las regionales con mayor crecimiento", publicita Héctor Faggi, su vice-presidente. Con tres biturbo hélice presidente. Con tres biturbo hélice BA 31 Jetstream para 19 pasajeros cada uno, vincula Paraná y Concor-

dia con Paso de los Libres, Goya y Reconquista y Santa Rosa, General Pico y Buenos Aires, después de que Aerolíneas transfirió a Austral las es-calas de Concordia y Paso de los libres, Austral descubrió que no eran rentables. Cuando arregló con LA-ER arrendar aviones tripulados, tres veces por semana, la situación pudo

EL SUR TAMBIEN EXISTE

Con 53 años de historia, Líneas Aéreas del Estado (LADE) ya no es lo que fue: está en vías de premedi-tada extinción. Dependiente de la Fuerza Aérea, sirvió para superar el aislamiento, fundamentalmente de la Patagonia, con tarifas de fomento, subsidiadas.

"Problemas presupuestarios" fueron mencionados el año pasado para suspender servicios en 33 locali-

Menem prometió, en primera instancia, que no habría suspensiones Posteriormente, dijo otra cosa: la re-

LA EVOLUCION DEL MERCADO DE CABOTAJE

Pasaieros-kilómetro (en millones)

	Ofrecidos	Transportados
1983	6338	3363
1984	6318	3993
1985	6117	3675
1986	6471	4164
1987	6870	4322
1988	6654	3988
1989	6393	3599
1990	5491	3171
1991	5150	3014
1992	4913	3301

Fuente: Instituto Nacional de Estadística y Censos sobre datos de



•Desde su "privatización", Aerolíneas Argentinas sólo tiene garantizada la exclusividad de los vuelos internacionales por diez años y los regionales por cinco.

eEstán dadas las condiciones para la competencia en el mercado de cabotaje, con máquinas de reducido porte para cualquier empresa con el 51 por ciento de su capital en manos de inversores nacionales.
 •Se supone que la simplificación administrativa aumentará la oferta y

variedad de los servicios.

•Han sido flexibilizadas las condiciones para los charters, con un lími-

te máximo de frecuencias admisibles.

•Se impulsa el desarrollo de redes troncales y secundarias de cabotaje con máquinas económicamente aptas para cada tipo de servicio.

•La idea es interconectar distintas ciudades en forma directa, eliminan-

do los viajes y trasbordos en Buenos Aires, con la consiguiente disminución de costos y tarifas

•Los proyectos sobre rutas troncales deben complementarse con otros entre puntos de menor importancia geo-

gráfica, pero de interés regional.

•Las aerolíneas fueron eximidas del pago de la tasa de estadística a la importación tem-Poraria de aviones comerciales y sus partes.

En países limítrofes y los del Mercosur se trata de vencer resistencias e implementar la competencia en el mercado de cabotaje.



D ANGOS

Una subsidiaria del Banco Interamericano de Desarrollo se asoció con el 10 por ciento del Banco Mayorista del Plata, un sindicato de bancos medianos y chicos que apuesta a atender a las PyME y a las economías regionales.

EL BID DESENBARCA EN EL PLATA

El acuerdo entre el Banco Mayorista del Plata y la Corporación Interamericana de Inversiones b-razo financiero del BID para el sector privado— comprende la participación de esta última en la sociedad, con el 10 por ciento del paquete accionario; un crédito inicial de 3 millones de dólares (otorgado por la propia CII), y préstamos posteriores hasta completar 60 millones en cinco años, que serán sindicados por la corporación en el mercado internacional, en buena medida con otros organismos gubernamentales (como los bancos de comercio exterior de distintos países). "Nuestro objetivo es llegar con nuevos créditos a las pequeñas y medianas empresas, base de la clientela de los bancos asociados en el Mayorista (Patricios, Mayo, Nueva Era, Cooperativo de Caseros, entre una veintena de entidades), con énfasis en las economías regionales que necesitan reconvertirse", explicó el titular del BMP, Alberto Spolsky.

Los préstamos se otorgarán "en condiciones internacionales", esto es a 9 años de plazo con 5 de gracia, y a una tasa equivalente a la Libor más 3 puntos (lo que hoy redondearía alrededor de un 7 por ciento anual). Los créditos serán captados por el Mayorista para colocarlos a través de sus bancos asociados, que a su vez los redistribuirán entre los clientes.

Spolsky sostuvo que los bancos cobrarán spreads (el diferencial de tasas que queda para la entidad que presta) "muy bajos", lo que significaría que el dinero llegará "a los que lo necesitan para reconvertirse" a tasas inferiores a las de mercado. La mayoría de los bancos que integran el Mayorista participó de las licitaciones de créditos para comprar bienes de capial y para capital de trabajo que otorgó el Gobierno a tasa subsidiada, ofreciendo niveles del 14 y 15 por ciento anual, pagando los clientes cuatro puntos menos en cada caso. "Pensamos ofrecer tasas aún más bajas en los créditos que nuestro nuevo socio consiga de organismos oficiales", aventuró el directivo.

-En un contexto donde sólo los grupos o empresas más fuertes consiguen crédito, y muchas veces más caro que a nivel internacional, lo que usted dice suena ilusorio. ¿No tienen miedo de quedarse con un tendal de muertos incobrables, con esa práctica? -preguntó CASH.

No, porque aquí nos conocemos todos, por el mismo carácter de nuestras entidades. Obviamente vamos a a hacer un buen análisis de riesgo y evaluación de proyectos de cada caso en particular.

evaluación de proyectos de cada caso en particular.

El BMP tiene previsto empezar a funcionar efectivamente en 15 días, y los créditos de la Corporación llegarían en unos dos meses, una vez cumplidos los trámites burocráticos del organismo. Entonces será tiempo de evaluar el costo real y si efectivamente los sectores productivos se arriesgan a comprometerse.

(Por Gerardo Yomal) El sueño de todo comerciante: empezar con un boliche y terminar manejando una cadena que factura fortunas. Esa es la imagen que se tiene del crecimiento de Coto, empresa familiar que hace veinte años comenzó con una carnicería y en el día de hoy cuenta con veintitrés carnicerías integradas y veintinueve bocas de expendio entre autoservicios, súper y maximercados. En el ambiente supermercadista se

En el ambiente supermercadista se reconoce a Coto como a una de las cadenas comerciales que más ha crecido en los últimos años. Y los números así lo marcan: en el último tramo del '93 facturaron, según fuentes de la propia empresa, la friolera de setenta millones de dólares mensuales.

Este nivel de facturación implicaría que ya le está peleando de igual a igual a Norte y a Disco el segundo puesto en el ranking de supermercados, que todavía lidera la cadena Carrefour.

El crecimiento a toda máquina de Coto se remonta a diciembre de 198: cuando abrieron su primer supermer cado en Mar de Ajó. "Nos fue tan bier con esa experiencia que nos dimo cuenta de que se acababa el negocio del monoproducto en la carnicería nos volcamos a trasvasarlas a los ma xis y supermercados", afirma Aníba Sánchez, integrante del directorio mano derecha de Alfredo Coto, fun dador y dueño mayoritario de la em presa. El espectacular crecimiento desta empresa también queda bien re flejado en la cantidad de personal ocu pado. A fines del '92 trabajaban tre mil personas y después de un año e plantel creció más de un 70 por cien to. Hoy superan los cinco mil trabaja dores.

LAS CLAVES DEL EXITO

Se ha tejido todo tipo de especulaciones sobre el vertiginoso ascenso de Coto. Fuentes muy respetadas aseguraron a CASH el rol fundamental y ce si imprescindible de Alfredo Cot (dueño y fundador) en esta escalad de negocios. Describen su personal dad y estilo de la siguiente manere "Tiene un carisma y una intuició arrolladora. Todos le rinden cuentas el, en jornadas de trabajo que van de de las seis de la mañana hasta las die de la noche. Los jefes y todo el ámb

CON LOPA Por Osvaldo Siciliani

Fuente: Bagley S.A

LA PUBLICIDAD INSUME 6% DEL PRECIO

GASTOS DE PUBLICIDAD

10

EN MILLONES DE

Desatada desde mediados del '91 la guerra comercial por conquistar el mercado de alimentos, las empresas del ramo apuestan cada año más plata para incrementar o preservar la participación de sus marcas en las ventas

statica de sus marcas en las ventas con la comparación de café y c

Por su lado, la propaganda consumió muchos millones en sofisticadas filmaciones en tercera dimensión, televisión, degustaciones y concursos. ¿Qué chances tendría una PyME de acceder allí? En un mercado que no deja de crecer para las primeras marcas, Bagley trata de preservar su lugar en alfajores, galletitas dulces rellenas, obleas, crackers y cereal. En galletitas dulces secas y tabletas de chocolate, el objetivo es ganar espacio a los competidores, lo mismo que en productos

más nuevos, como café y polvo de chocolate. Los principales oponentes de Bagley son –en diferente medida según el rubro de que se trate– Terrabusi, Suchard, Stani, Canale y

Recientemente se conoció, además, que están entrando en el país dos monstruos como Cadbury –a través de Productos Stani– y Nabisco –en negociación con Terrabusi-, implicando una seria amenaza de exitosos productos contra el que se quede solo. Nada impide, por otra parte, que nuevos pesos pesado de la industria alimentaria mundial se asomen al mercado doméstico durante los próximos

En tren de asociaciones, si algo tiene Bagley para ofrecer a un posible partenaire transnacional es su red de distribución con casi 70.000 clientes. Así, la inversión publicitaria sugiere una interpretación menos ingenua, al asumir una doble utilidad. No sólo gana terreno para la operatoria comercial corriente de la empresa sino que potencia la extensa red comercial. Una estrategia posible en este sentido implicaría incorporar la producción de otro, sea nacional o importado, financiando para ello buena parte de sus actuales costos fijos. Para el grupo de control será siempre más agradable un contrato de distribución que la venta del paquete accionario.

IM

Satisfacción de los clientes (*
Orden Superr
1 Carrefo

1 Carreft
2 Coto
3 Jumbo

(*) Se solicitó a los entrevistados qu importantes para los encuestados variedad de productos.

Supermercado más barato Orden Superr

Orden Supe
1 Carre
2 Coto
3 Norte

Mejor supermercado (*)

Mejor supermercado (*
Orden

Orden Superr 1 Carreft 2 Norte 3 Coto

(*) Además de la calificación sobre se les pidió que nombren el mejor s

Fuentes: Consultora Prince & Cooke 500 clientes de supermercados de C vel socioeconómico ABC 1 (25,4%) tes 8 supermercados: Carrefour, Jun

ICĂ.

Una subsidiaria del Banco Interamericano de Desarrollo se asoció con el 10 por ciento del Banco Mayorista del Plata, un sindicato de bancos medianos y chicos que apuesta a atender a las PyME y a las economías regionales.

vorista del Plata y la Corporación Interamericana de Inversiones -brazo financiero del BID para el sector privado- comprende la participa-ción de esta última en la sociedad, con el 10 por ciento del paquete acciona-rio; un crédito inicial de 3 millones de dólares (otorgado por la propia CII), y préstamos posteriores hasta completar 60 millones en cinco años, que serán sindicados por la corporación en el mercado internacional, en bue-na medida con otros organismos gubernamentales (como los bancos de comercio exterior de distintos países). "Nuestro objetivo es llegar con nue vos créditos a las pequeñas y medianas empresas, base de la clientela de los bancos asociados en el Mayorista (Patricios, Mayo, Nueva Era, Coope rativo de Caseros, entre una veintena de entidades), con énfasis en las ecoconvertirse" explicó el titular del

condiciones internacionales", esto es a 9 años de plazo con 5 de gracia, y a una tasa equivalente a la Libor más 3 puntos (lo que hoy redondearía alre-dedor de un 7 por ciento anual). Los créditos serán captados por el Mayo-rista para colocarlos a través de sus bancos asociados, que a su vez los re-distribuirán entre los clientes.

Spolsky sostuvo que los bancos co-brarán spreads (el diferencial de tasas que queda para la entidad que presta) "muy bajos", lo que significaría que el dinero llegará "a los que lo necesitan para reconvertirse" a tasas infe riores a las de mercado. La mavoría de los bancos que integran el Mayorista participó de las licitaciones de créditos para comprar bienes de capital y para capital de trabajo que otor gó el Gobierno a tasa subsidiada, ofre ciendo niveles del 14 y 15 por ciento nuntos menos en cada caso "Pensamos ofrecer tasas aún más bajas en

consiga de organismos oficiales", aventuró el directivo

-En un contexto donde sólo los grupos o empresas más fuertes con-siguen crédito, y muchas veces más caro que a nivel internacional, lo que usted dice suena ilusorio. ¿No tienen miedo de quedarse con un tendal de muertos incobrables, con esa práctica? -preguntó CASH.

No, porque aquí nos conocemos todos, por el mismo carácter de nues-tras entidades. Obviamente vamos a a hacer un huen análisis de riesgo y evaluación de proyectos de cada caso en particular.

El BMP tiene previsto empezar a funcionar efectivamente en 15 días, v los créditos de la Corporación llegarían en unos dos meses, una vez cumplidos los trámites burocráticos del organismo. Entonces será tiempo de evaluar el costo real y si efectivamen te los sectores productivos se arries-

Se ha tejido todo tipo de especulaciones sobre el vertiginoso ascenso de Coto. Fuentes muy respetadas aseguraron a CASH el rol fundamental y casi imprescindible de Alfredo Coto (dueño v fundador) en esta escalada de negocios. Describen su personalidad y estilo de la siguiente manera: Tiene un carisma y una intuición arrolladora. Todos le rinden cuentas a él, en jornadas de trabajo que van desde las seis de la mañana hasta las diez de la noche. Los jefes y todo el ámbi-

de todo comerciante: empezar

con un boliche v terminar manejando

una cadena que factura fortunas. Esa es la imagen que se tiene del creci-

miento de Coto, empresa familiar que hace veinte años comenzó con una car-

nicería y en el día de hoy cuenta con

veintitrés carnicerías integradas y

veintinueve bocas de expendio entre autoservicios, súper y maximercados.

En el ambiente supermercadista se reconoce a Coto como a una de las ca-

denas comerciales que más ha creci-

do en los últimos años. Y los núme-

ros así lo marcan: en el último tramo

del '93 facturaron, según fuentes de la

propia empresa, la friolera de setenta

Este nivel de facturación implica-

ría que ya le está peleando de igual a igual a Norte y a Disco el segundo

puesto en el ranking de supermerca

dos, que todavía lidera la cadena Ca-

El crecimiento a toda máquina de

Coto se remonta a diciembre de 1987

cuando abrieron su primer supermer-

cado en Mar de Ajó. "Nos fue tan bien

con esa experiencia que nos dimos

del monoproducto en la carnicería y

nos volcamos a trasvasarlas a los ma-xis y supermercados", afirma Aníbal

Sánchez, integrante del directorio y

mano derecha de Alfredo Coto, fun-

dador y dueño mayoritario de la em-presa. El espectacular crecimiento de

esta empresa también queda bien re-flejado en la cantidad de personal ocu-

pado. A fines del '92 trabajaban tres mil personas y después de un año el

plantel creció más de un 70 por cien-

to. Hoy superan los cinco mil trabaja-

LAS CLAVES DEL EXITO

nta de que se acababa el negocio

millones de dólares mensuales.

Nació como una carnicería pero va es una cadena de más de 50 supermercados v carnicerías integradas que factura un total de 70 millones de pesos por mes. Le está disputando a Norte v a Disco el segundo lugar en el

ranking de esa actividad.

to operativo pueden llegar a trabajar los siete días de la semana, con horarios de entrada pero no de salida Alfredo Coto se puede 'caer' a las tres de la mañana para pescar a algún car-nicero que esté tomando mate. Al que se lo descubre enganchado en una coima se lo despide en el acto. Conoce directamente a su personal, con el que conversa cotidianamente. La jerarquización dentro de la empresa puede dar-se en veinticuatro horas: hay muchos casos de denostadores (cortadores de carne) que pasaron automáticamente a la jefatura o a la gerencia de un sector porque se les reconoce el trabajo La movilidad interna es impresionan

A este estilo empresario hay que agregarle un eslabón crucial de este negocio: la muñeca para comprar y 'apretar" al máximo a los proveedores. Junto con Carrefour. Coto tiene fama en el mercado de estar entre "los más duros" a la hora de imponer compras baratas y a plazos bien largos. Otra valla saltada con éxito por Co-

to tenía que ver con una imagen muy pegada a la historia de carnicería que no terminaba de satisfacer a los sectores más altos de la escala social. Por ximercados en Belgrano Palermo y el centro, que ofrecen una gran variedad de productos y servicios, con unos exitosos "fast food" que convocan a una gran cantidad de público con el anzuelo de comidas baratas como, por ejemplo, el bife de chorizo a dos pesos. El secreto" es que esta cadena maneja

midor. Esta integración vertical se repite

FIOR DE GOTO

en otros rubros alimentarios como co-midas preparadas, panadería, pastas,

Además, Coto aprovechó una coyuntura macroeconómica favorable. La actividad supermercadista es uno de los motores importantes de la era Cavallo, ya que sólo en la Capital Federal y el conurbano se facturan 6000. millones de dólares anuales. "Con los supermercados se puede hacer mucha plata, pero cuidado que este negocio se puede convertir en un boomerang. Si no se lo renueva constantemente se puede quebrar a los pocos meses" declaró Aníbal Sánchez, de Coto. En los últimos años se quedaron con varios locales del Hogar Obrero y para el '94 planifican abrir siete superme cados ubicados estratégicamente en la Capital Federal. ¿En qué zonas?, pre guntó CASH. El ejecutivo prefirió el silencio. No es cuestión de avivar a la competencia y a las inmobiliarias

En este contexto de concentración económica gran parte de los tradicio nales almacenes quedaron fuera de juego. Hace pocos días presentó co vocatoria de acreedores la cadena Hawaii. Ahora, la lucha continúa. En ella participan sólo los grandes y los que puedan aguantar

COTO EN LA CAJA REGISTRADORA

- √ Facturación: 70 millones de dólares mensuales
- / Personal: 5120
- √ Supermercados: 29
- ✓ Carnicerías integradas: 23
- ✓ Aperturas previstas en1994: 7
- √ Ranking: con Norte y Disco pelea el segundo lugar detrás de Carrefour

"La gente que dirige la empresa viene de estratos muy humildes. Ninguno de los que integramos el directorio somos profesionales universitarios, aunque sí, obivarente, profesionales de este nego-cio"; cuenta Anfoal López, pieza fundamental y hombre de rela-ciones públicas de Alfredo Coto, un entrepreneur que empezó con una carnicería y hoy factura decenas de millones de dólares por mes. Los que lo conocen lo describieron como una personalidad que está en cada detalle, recorre góndola por góndola, habitualmente espía los supermercados de la competência y también los del ex-terior. Supervisa absolutamente todo, aunque lentamente su hijo está tomando el mando de la empresa. Políticamente dicen que era simpatizante de la UCeDé pero ahora, política económica de por medio su favorito es el menemismo

LA PUBLICIDAD INSUME

6% DEL PRECIO

GASTOS DE PUBLICIDAD

Por Osvaldo

Desatada desde mediados del '91 la guerra comercial por conquistar el mercado de alimentos, las empresas del ramo apuestan cada año más plata para incrementar o preservar la participación de sus marcas en las ventas totales. Para eso. Bagley destinó un

5.9 por ciente de ductos a financiar las campañas pur ductos a financiar las campañas pur dicitarias. La inversión en propadicitarias. La inversión en propara la quinta parte de los sueldos pagados al personal y resulta apenas infe-rior a los gastos de inversión que viene realizando la firma para agrandar las instalaciones. En efecto, Bagley amplió su capacidad y se instalaron nuevas empaquetadoras, una máquina para hacer polvo de chocolate, otra

de elaboración de café y compraron un establecimiento que hace dulce de leche.

Por su lado, la propaganda consumió muchos millones en sofisticadas filmaciones en tercera dimensión, televisión, degustaciones y concursos. ¿Qué chances tendría una PvME de acceder allí? En un mercado que no deja de crecer para las primeras marcas. Bagley trata de preservar su lugar en alfajores, galletitas dulces rellenas, obleas, rackers y cereal. En galletitas dulces secas y tabletas de chocolate, el objetivo es ganar espacio a los competi-dores, lo mismo que en productos

más nuevos, como café y polvo de chocolate Los principales oponentes de Bagley son -en diferente medida según el rubro de que se trate- Terrabusi, Suchard, Stani, Canale y

Recientemente se conoció además que tán entrando en el país dos monstruos como Cadbury -a través de Productos Stani- v Nabisco -en negociación con Terrabusiimplicando una seria amenaza de exitosos pro ductos contra el que se quede solo. Nada impi de, por otra parte, que nuevos pesos pesado de la industria alimentaria mundial se asomen al mercado doméstico durante los próximos

En tren de asociaciones, si algo tiene Bagley para ofrecer a un posible partenaire transnacional es su red de distribución con casi 70.000 clientes. Así, la inversión publi citaria sugiere una interpretación menos ingenua, al asumir una doble utilidad. No sólo gana terreno para la operatoria comercial corriente de la empresa sino que potencia la extensa red comercial. Una estrategia posible en este sentido implicaría incorporar la producción de otro, sea nacional o importado financiando para ello buena parte de sus actuales costos fijos. Para el grupo de control será siempre más agradable un contrato de distribución que la venta del paquete accionario

IMAGEN

Satisfaccion de	los clientes (*)	
Orden	Supermercado	Calificación
1	Carrefour	9,24
2	Coto	9,11
3	Jumbo	8.87

(*) Se solicitó a los entrevistados que calificaran de 1 a 10, y los aspectos más importantes para los encuestados fueron la ubicación, el nivel de precios variedad de productos.

Supermercado más barato

31	Orden	Supermercado	% de respuestas
ì	1	Carrefour	35,8
	2	Coto	25,0
	3	Norte	10,2
	Mejor supermer	cado (*)	
	Orden	Supermercado	% de respuestas
	1	Carrefour	36,6
	2	Norte	14.8
M	3	Coto	14,0

(*) Además de la calificación sobre nivel de satisfacción, a los entrevistados se les pidió que nombren el mejor supermercado.

Fuentes: Consultora Prince & Cooke. Encuesta realizada en agosto de 1993 a 500 clientes de supermercados de Capital Federal y Gran Buenos Aires, de nivel socioeconómico ABC 1 (25,4%) y C2-E (74,6%). Se evaluaron los siguientes 8 supermercados; Carrefour, Jumbo, Coto, Norte, Disco, Tía, Unión y Hawa

GUIA 1994 de la **ADMINISTRACION** ESTATAL

1 tomo con sistema de actualización cada 30 días. 8.000 informaciones perma nentemente renovadas. Ministros, secretarios, subsecretarios, asesores, diputados senadores de todo el país. Fuerzas Armadas, Embajadores. Directivos de Organismos del Estado. Gobiernos de Provincia, etc., etc. Banco de Datos. Curriculum

Es una nueva publicación de "Ediciones de la Guía Relaciones Públicas" Editor: Héctor Chaponick

393-9054 322-2914

Maipú 812 2º "C" (1006) Buenos Ai

SA SH 4/5

RDEGOTO

Nació como una carnicería pero ya es una cadena de más de 50 supermercados y carnicerías integradas que factura un total de 70 millones de pesos por mes. Le está disputando a Norte y a Disco el segundo lugar en el ranking de esa actividad.

o operativo pueden llegar a trabajar os siete días de la semana, con horarios de entrada pero no de salida. Alfredo Coto se puede 'caer' a las tres
de la mañana para pescar a algún carnicero que esté tomando mate. Al que
se lo descubre enganchado en una coima se lo despide en el acto. Conoce
directamente a su personal, con el que
conversa cotidianamente. La jerarquicación dentro de la empresa puede darse en veinticuatro horas: hay muchos
casos de depostadores (cortadores de
came) que pasaron automáticamente
ul a jefatura o a la gerencía de un secor porque se les reconoce el trabajo.

a movilidad interna es impresionan-

A este estilo empresario hay que gregarle un eslabón crucial de este legocio: la muñeca para comprar y apretar" al máximo a los proveedoes. Junto con Carrefour, Coto tiene ama en el mercado de estar entre "los nás duros" a la hora de imponer comrazs baratas y a plazos bien largos. Otra valla saltada con éxito por Co-

Otra valla saltada con éxito por Cotenía que ver con una imagen muy
tegada a la historia de carnicería que
to terminaba de satisfacer a los secores más altos de la escala social. Por
so, entre otras razones, abrieron maimercados en Belgrano, Palermo y el
entro, que ofrecen una gran variedad
le productos y servicios, con unos exiosos "fast food" que convocan a una
tran cantidad de público con el anzueode comidas baratas como, por ejemlo, el bife de chorizo a dos pesos. El
secreto" es que esta cadena maneja
odo el proceso: la producción de cares, el frigorífico, la carnicería y aho-

ra la venta directa del bife al consumidor.

Esta integración vertical se repite en otros rubros alimentarios como comidas preparadas, panadería, pastas, etcétera.

Además, Coto aprovechó una coyuntura macroeconómica favorable.
La actividad supermercadista es uno
de los motores importantes de la era
Cavallo, ya que sólo en la Capital Federal y el conurbano se facturan 6000
millones de dólares anuales. "Con los
supermercados se puêde hacer mucha
plata, pero cuidado que este negocio
se puede convertir en un boomerang.
Si no se lo renueva constantemente,
se puede quebrar a los pocos meses",
declaró Aníbal Sánchez, de Coto. En
los últimos años se quedaron con varios locales del Hogar Obrero y para
el "94 planifican abrir siete supermercados ubicados estratégicamente en la
Capital Federal, ¿En qué zonas?, preguntó CASH. El ejecutivo prefirió el
silencio. No es cuestión de avivar a la
competencia y a las inmobiliarias.

competencia y a las immonitarias.

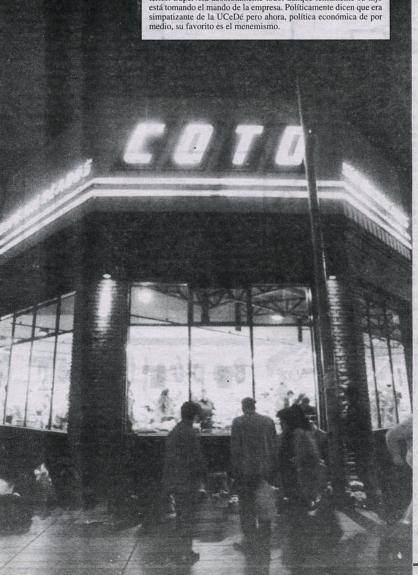
En este contexto de concentración económica gran parte de los tradicionales almacenes quedaron fuera de juego. Hace pocos días presentó convocatoria de acreedores la cadena Hawaii. Ahora, la lucha continúa. En ella participan sólo los grandes y los que puedan aguantar.

COTO EN LA CAJA REGISTRADORA

- √ Facturación: 70 millones de dólares mensuales
- √ Personal: 5120
- √ Supermercados: 29
- √ Carnicerías integradas: 23
- √ Aperturas previstas en1994: 7
- ✓ Ranking: con Norte y Disco pelea el segundo lugar detrás de Carrefour

EL ENTREPRENEUR

"La gente que dirige la empresa viene de estratos muy humildes. Ninguno de los que integramos el directorio somos profesionales universitarios, aunque sí, obviamente, profesionales de este negocio", cuenta Aníbal López, pieza fundamental y hombre de relaciones públicas de Alfredo Coto, un entrepreneur que empezó con una carnicería y hoy factura decenas de millones de dólares por mes. Los que lo conocen lo describieron como una personalidad que está en cada detalle, recorre góndola por góndola, habitualmente espá los supermercados de la competencia y también los del exterior. Supervisa absolutamente todo, aunque lentamente su hijo está tomando el mando de la empresa. Políticamente dicen que era simpatizante de la UCEDÉ pero abora, política económica de por medio, su favorito es el menemismo.



PERMERCADOS -

GUIA 1994 de la ADMINISTRACION ESTATAL

1 tomo con sistema de actualización cada 30 días. 8.000 informaciones permanentemente renovadas. Ministros, secretarios, subsecretarios, asesores, diputados y senadores de todo el país. Fuerzas Armadas, Embajadores, Directivos de Organismos del Estado. Gobiernos de Provincia, etc., etc. Banco de Datos. Curriculum.

Es una nueva publicación de "Ediciones de la Guía Relaciones Públicas". Editor: Héctor Chaponick

Consúltenos: 393-9054 322-2914

Maipú 812 2º "C" (1006) Buenos Aires

EN

do

Calificación 9,24 9,11

8,87

caran de 1 a 10, y los aspectos más la ubicación, el nivel de precios y

do % de respuestas

35,8 25,0 10.2

% de respuestas 36,6

36,6 14,8 14,0

de satisfacción, a los entrevistados nercado.

uesta realizada en agosto de 1993 a Federal y Gran Buenos Aires, de ni-E (74,6%). Se evaluaron los siguienoto, Norte, Disco, Tía, Unión y Hawaii.

El Buen Inversor

GN NF AFIIF

Como en la profecía autocumplida, los operadores vieron confirmados sus temores a los efectos que podría tener el recalentamiento de las tasas de interés en Estados Unidos sobre la plaza local. Condimentadas por los rumores de renuncia de Cavallo, hubo escenas de pánico en la Bolsa, que cayó un 10 por ciento en los últimos siete días, según el MerVal.

to. Esa es la palabra que mejor define el estado de ánimo de los ope-radores financieros al fin de esta seradores financieros al fin de esta se-mana. Descartados los rumores sobre mana. Descartados los rumores sobre una fantasiosa renuncia de Domingo Cavallo (que en realidad sólo impac-taron el miércoles y parte del jueves, en una mínima expresión), todas las miradas se volvieron hacia afuera. "Lo de Cavallo es un blef. Que alguien me explique si no por qué están cayendo casi todas las bolsas en el resto del mundo", se preguntaba un avezado operador, al borde de la depresión so-bre el cierre del viernes. Con la tasa bre et cierre det viernes. Con la tasa de interés de largo plazo en Estados Unidos al 6,73 por ciento, el éxodo de capitales extranjeros que fueron a buscar tranquilidad (y mejores ganancias) en otras playas pareció una constante en los últimos días. Otros no dudaban en señalar como una de las causas de la debacle a una presunta acción de los bancos nacionales que, para tomar re vancha de la desregulación y apertu-ra a los extranjeros otorgada por el Gobierno, salieron a vender masivamen-

Dólar

1,0000

1,0000

1,0000

1,0000

1,0000

1,0000

Viernes anterior

LUNES

MARTES

JUEVES

VIERNES

MIERCOLES

te varios papeles de sus carteras para tirar abajo el mercado. Pero a esta altura, nadie asegura tener la justa, ni se juega a pronosticar una tendencia cierta, luego del pánico.

Que varios fondos institucionales

del exterior se están retirando, aunque sea momentáneamente, nadie lo pone en duda, especialmente mirando a los toboganes que sufrieron varios pape-les donde ese dinero es protagonista: Telefónica y Telecom perdieron esta semana 16,6 y 19 por ciento, respec-tivamente, mientras que YPF se cayó por encima del 7. El otro dato que abona ese movimiento son las fuertes ven-tas de dólares que el Banco Central debió soportar en los últimos días (entre lunes y viernes se desprendió de casi 370 millones).

"Aquí estamos sufriendo las conse cuencias de las expectativas de infla-ción en Estados Unidos. El recalentamiento en algunos sectores producti-vos hizo pensar en índices más altos al los previstos, y eso impulsó a las ta-sas de interés", razonó un mesadine-rista local. "Pero lo grave es que uno no puede ver una tendencia en esto", se quejó, también al borde del colapso. De hecho, un repunte de la tasa de corto plazo a 3 y un cuarto, o aun a 4 por ciento, como quedó la Libor no sería motivo suficiente para pensar que se terminó la enorme liquidez que imperaba en los mercados internacio-

"Cualquiera más o menos despierto se daba cuenta de que el repunte de última hora del jueves (cuando la Bol-sa recortó una parte de las pérdidas de esa aciaga jornada) era un dibujo que se borraría al día siguiente", apuntó el financista. Cuál es el piso de las acciones, nadie se atreve a pronosticar lo, "porque se ha demostrado que los technicals (análisis técnicos) no sirven para nada, en este contexto". El

quienes operan con títulos de deuda externa, donde el panorama financiero internacional impacta de lleno.
"Muchos en esta hora están pensando
en vender hasta su casa para salvar la
ropa", dramatizó un agente del microcentro, sin privarse de alguna referencia macabra al caso Juan María Ba-der. Los más cerebrales se aferran a un concepto clave en la City: el pánico, igual que la euforia, es una sensación que suele durar muy poco.



Cir. monet. al 24/2 10.979 Base monet. al 24/2 16.033 Depósitos al 22/2 Cuenta corriente 2760 Caja de ahorro 2860

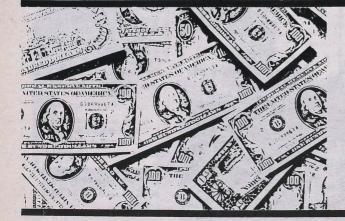
Plazos fijos 6153 Nota: La circulación monetaria es la cantidad de dinero que está en poder del público y en los bancos. La base monetaria son los pesos del público y de los bancos más los depósitos de las entidades financieras en cuenta corri-ente en el Banco Central. Los montos de los depósitos corresponden a una muestra realizada por el BCRA.



Acciones						
	Pre	cio	Vai	riación		
	(en pesos)		(en porcentaje)			
	Viernes	Viernes	Semanal	Mensual	Anual	
	18/2	25/2				
Acindar	1,475	1,370	- 7,11	7,03	19,65	
Alpargatas	1,130	1,010	- 10,61	5,21	16,76	
Astra	2,56	2,40	- 6,25	- 13,04	6,19	
Atanor	0,61	0,63	3,27	8,62	57,50	
Bagley	4,80	3,90	- 18,75	- 18,59	5,26	
Celulosa	0,390	0,370	- 5,12	7,25	51,02	
Comercial del Plata	7,70	7,00	- 9,09	- 14,11	0,00	
Siderca	0,715	0,670	- 6,29	3,55	19,64	
Banco Francés	13,60	11,60	- 14,70	- 20,55	- 8,66	
Banco Galicia	10,90	9,50	- 12,84	- 12,44	- 5,47	
YPF	28,00	26,00	-7,14	- 7,80	1,14	
Indupa	0,405	0,430	6,17	- 16,50	26,47	
Ipako	1,40	1,44	2,85	12,50	69,41	
Ledesma	1,95	1,71	- 12,30	- 1,72	24,82	
Molinos	14,70	11,30	-23,12	- 23,91	- 11,72	
Pérez Companc	8,00	6,95	- 13,12	- 3,87	11,20	
Nobleza Piccardo	5,05	4,50	- 10,89	- 19,64	18,42	
CINA (ex Renault)	16,60	15,00	- 9,63	- 17,13	- 1,51	
Telefónica	8,40	7,00	- 16,66	- 11,39	- 4,50	
Telecom	7,40	6,00	- 18,91	- 16,67	- 4,46	
Promedio Bursátil	-	-	- 12,81	- 10,15	1,36	







Depósitos en Dólares

Banco de la Ciudad le brinda que usted prefiere rentabilidad segura y garantizada.



-Puede decirse que la que pasó fue la semana más convulsio-

-rueae aectrse que la que paso fue la semana mas convuisto-nada en los mercados en mucho tiempo. ¿Qué está pasando? -El mercado está muy convulsionado por varias razones. Por un lado, no hay que olvidar que estamos viviendo las necesida-des típicas del fin de mes; luego, el mercado se ha internacionalizado decididamente, y por otra parte hubo un fuerte impacto por la decisión del Gobierno de liberalizar la entrada de bancos extranjeros y la apertura de nuevas sucursales, que motivó una ofensiva de las entidades locales.

¿Cuál es el horizonte que ve para las tasas de largo plazo en Estados Unidos?

 -Yo creo que mucho más arriba no puede ir (sobre el fin de semana había llegado a 6,72 por ciento). Primero porque en un conflicto comercial (como el que está viviendo ese país con Japón) aumentar la tasa local supone fortalecer la moneda de ori-gen. Y esto iría en contra de la revalorización del yen que estagen. I esto fina el contra de la revandazion de yen que esta-ría intentando Estados Unidos, para intentar ponerle freno al enorme superávit japonés. Por otra parte, todo indica que Clina-ton estaría intentando una reducción del enorme déficit fisca-de su país, y eso también sería un factor de reducción de la de-manda de capitales. Adicionalmente, los niveles de inflación que se están viendo no parecen indicar un recalentamiento de la eco

-De cualquier modo, hasta ahora se observa un fuerte golpe en

todos los títulos públicos.
—Sin duda, la escapada en la tasa de interés de los bonos del Tesoro a 30 años tiró para abajo a esos papeles, particularmen-te los títulos de la deuda que se negocian en Estados Unidos. Y también se resintieron los Bónex en sus distintas series, aunque en menor proporción.

en menor proporción.

-En este contexto, ¿cómo armaría una cartera para un inversor minorista, pensando en alrededor de 10 mil dólares?

-Tratándose de un portfolio chico pondría un 50 por ciento en pesos, en un plazo fijo, y la otra mitad en la Bolsa. Hay muchos papeles que quedaron bajos después de los últimos días.

-¿En qué empresas invertiría?

-Básicamente, las del sector servicios: las teleacciones y las de las compañías eléctricas privatizadas. También pondría algo en el sector de la construcción sin olvidar a VPE

de las companias electricas privatizadas. I ambien pondria algo en el sector de la construcción, sin olvidar a YPF.

—¿Se atreve a pronosticar un dólar a 1 peso hasta 1995?

—Más allá de los avatares de los últimos días, si se mantiene
la inflación en estos niveles (y buena parte de las pérdidas que
acusan varias empresas se debe a la deflación en precios mayoristas), el dólar está atado a la salud de la convertibilidad. Peco no hay que ser trimefalistas procupas is a mantiene di fuerte ristas), el dolar esta atado a la salud de la convertibilidad. Pero no hay que ser triunfalistas, porque si se mantiene el fuerte déficit comercial a largo plazo el esquema es insostenible si se llegara a detener el flujo de capitales extranjeros que equilibra la balanza de pagos. Y aquí no parece haber conciencia (como en países desarrollados) de lo que significa consumir tanta mercadería importada. Este punto, y los aspectos sociales aún no contemplados por el plan, son las dos asignaturas pendientes.

Bónex en dólares

		Precio	(en porcentaje)		
Serie	Viernes 18/2	Viernes 25/2	Semanal	Mensual	Anual
1984	98,50	99,00	0,5	1,0	0,6
1987	95,30	94,80	- 0,5	0,4	- 0,6
1989	92,10	90,70	- 1,5	- 0,9	- 2,0

Nota: Los precios son por las láminas al 100 por ciento de su valor sir descontar las amortizaciones y rentas devengadas

Dilemas del acero

UIROS DE

as multas inesperadamente altas aplicadas por la Comisión Europea ante la supuesta manipula-ción del mercado de vigas de acero ción del mercado de vigas de acero arrojaron nuevas dudas sobre la po-sibilidad de recuperación de las side-rúrgicas de la Unión Europea. La cri-sis afecta por igual a las firmas japonesas del sector –cuya demanda se vio severamente recortada por la recesión-mientras el optimismo resurgió en las usinas norteamericanas.

Diez días atrás la Comisión impu-so una supermulta de 117 millones de dólares a dieciséis de los principales productores de acero de Europa por operar un cartel de provisión a la in-dustria civil. Bruselas también emitió un ultimátum a las empresas pri-vadas del sector apurando el plan de reducción de capacidades acordado en diciembre.

El órgano supremo europeo infor-mó que el fondo de 260 millones de dólares creado para aliviar los despi-dos (se calculan 50 mil) generados por la reestructuración del ramo en Italia, España, Portugal y Alemania será retirado a menos que las usinas cumplan lo prometido.

Las dieciséis empresas fueron de-claradas culpables de infringir todas las reglas del artículo 65 del Tratado del Carbón y del Acero, que pena la fijación de precios, la división del mercado y el intercambio de información confidencial. "Este fue un ca-so en que todas las normas fueron infringidas", dijo Karel Van Miert, co-misario de competencia de la UE.

Los más multados fueron British Steel (37 millones de dólares), Unimetal (14 millones) y Thissen (8 millones). Junto a ellos se castigó a Ilones). Junto a ellos se castigo a Preussag, Arbed, Aristrain Madrid, Ferdofin, Saarstahl, Nacional Side-rúrgica, Cockerill Sambre, NHM Stahlwerker, Krupp Hoesch Stahl, Norske Jernverke, Inexa Profil, Ssab Svenskte Stah, y Fundia Steel.

Según las autoridades de Bruselas, entre 1984 y 1990 esas compañías operaron "un cartel muy bien organi-zado y centralizado" a través de Eurofer, el grupo paneuropeo de la in-

dustria del acero

El comisario para la industria, Martín Bangemann, urgió para antes de la reunión de ministros del sector, el próximo 22 de abril, la aplicación del plan de cortes de 2 a 3 millones de toneladas extra. La Comisión –expli-có–propicia bajas en la capacidad total de productos laminados en calien-te de entre 19 y 25 millones de toneladas pero hasta ahora sólo se recibieron compromisos por 17 millones.

Las siderúrgicas privadas europeas rechazan el plan y reclamaron que Una supermulta de 117 millones de dólares a dieciséis siderúrgicas europeas agravó la crisis sectorial, mientras se demoran recortes en la capacidad productiva. La diversificación de las productoras de acero de Japón avanza muy lentamente y sólo las usinas estadounidenses levantan cabeza por el repunte de la demanda interna.

se bloquee la venta de la usina ger-mana Kloeckner Stahl a un consorciofinanciado por el gobierno local de Bremen. En caso de que cierre esa planta la capacidad productiva baja-ría en 2 millones de toneladas.

En Japón, en tanto, la recesión está dificultando los planes de diversificación iniciados a fines del decenio pasado. Después de gastar cientos de millones de dólares en esos proyectos -operación de parques temáticos, proyectos de software y fabricación de computadoras y semiconducto-res- las cinco grandes firmas del rubro aún obtienen el 84 por ciento de sus ingresos con las ventas de acero.

Esa dependencia varía desde 48 por ciento para la Kobe Steel hasta 85 para Sumitomo Metal Industries. La Nippon Steel mostró también sus problemas al anunciar semanas atrás que debe recortar en 20 por ciento su nómina laboral (se prevén 7 mil despidos en la primera gran onda de re estructuración de la empresa desde 1987). Y en el mismo tren están Ka-

wasaki Steel Corp. y NKK Corp. Complementariamente, el súper yen está haciendo menos competiti-vos los productos japoneses. De allí que analistas como Minori Odono, de la James Capel Pacific Ltd., estimen que los nipones deben reducir en un 20 por ciento el costo de producción para no perder las oportunidades que se les presentan en los dinámicos mercados de China y el sudeste asiático. En medio de este difícil panorama,

las integrantes del Big Steel (nombre colectivo con que se conoce a los seis mayores fabricantes de acero de Es-tados Unidos) empiezan a entusias-

marse con los mejores precios luego de sufrir pérdidas por 3 millones de dólares en el último trienio. La recuperación económica inter-na que elevó la demanda de las in-

dustrias automotriz, de aparatos elec-trodomésticos y de la construcción fue determinante en el resultado fa-vorable combinado de 250 millones de dólares en la segunda mitad de 1993. La US Steel, la Bethlehem, la LTV,

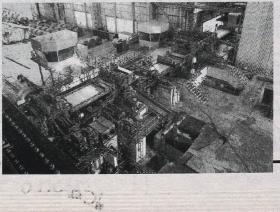
la Inland, la National y la Armco pro-dujeron el año pasado 87,5 millones de toneladas el año pasado, cerca de 6 por ciento encima del registro de 1992. Y no hay señales de aumentos en las importaciones, que permane-cieron en torno del 17 por ciento del mercado (10 puntos abajo de lo re-gistrado una década atrás). Por ahora, las usinas norteameri-

canas usufructúan la suba de los precios -20 por ciento, las chapas laminadas en caliente, y 16, las lamina-das en frío-provocadas por el ascenso en el valor de la chatarra. Pero el lento crecimiento económico en Europa y Japón mantiene un elevado nivel de capacidad mundial y junto a la creciente instalación de miniusinas en el propio país podrían poner freno a esos valores a mediano plazo

ELECTRICIDAD. La insaciable demanda energética de Asia hará que más del 45 por ciento de las enco-miendas mundiales de equipos de generación eléctrica se concentren en la región en el próximo decenio. Según la firma estadounidense General Electric Co., la electrificación rural y el "consumismo de una creciente clase media" explican esa avidez. El iefe de la unidad asiática de la GE, Delbert Williamson, calculó durante una conferencia en Washington que la re-gión necesitará más de 460 gigawatts de energía eléctrica en una década. Es decir, más que la capacidad com-binada de EE.UU., Canadá y otros países occidentales.

PROYECCIONES. La región consumió 117 gigawatts entre 1988 y 1992. Para el quinquenio que conclui-rá en 1988 la proyección es de 222 gigawatts y de allí al 2002 se espera una demanda de 238. En comparación –dijo Williamson– una usina de 1,9 gigawatts puede generar electricidad suficiente para abastecer las ne-cesidades de Detroit o cualquier otra cestades de Detroit o Cuanditat de ciudad moderna de 1,3 millones de habitantes. China y la India van a re-presentar cerca de la mitad de las en-comiendas regionales, mientras Japón, Corea del Sur y Taiwán son mer-cados maduros donde los pedidos serán de energía nuclear y usinas de ci-clo combinado.

Las plantas norteamericanas volvieron a registrar lucros







(Por Enrique M. Martínez*) En el panorama económico del sábado 19 de febrero, Marcelo Zlotogwiazda acierta en su caracterización de la polémica abierta sobre la industria automotriz. Señala correctamente que se debería estar debatiendo el peligro de desindustrialización y de un país para sólo 10 o 15 millones de habitantes, en lugar de asistir a un torneo de ortodoxía económica entre Cavallo y sus críticos por derecha.

vallo y sus críticos por derecha.
Finalmente se pregunta: ¿Qué opinan el Frente Grande, los socialistas y la izquierda sobre algo tan concreto como el régimen automotor? Convoca de ese modo a los que discrepan con el modelo a formular su alternativa.

A pesar de que no incluyó a los justicialistas en su envite, pido permiso y me animo.

La asignatura pendiente de todo el espectro político de la Argentina actual es cómo trazar el camino que construya un capitalismo integrado; esto es: una sociedad en la que la libre iniciativa tenga vigencia y a la vez esté acotada por la prioridad otorgada a la igualdad de oportunidades para todos.

Como lo muestra el Norte, en una sociedad así funciona el mercado y además funcionan instituciones de promoción y regulación social de alto predicamento, que gobiernan al mercado. Algunos de los valores que allí guían las conductas públicas y privadas son:

1 - El objetivo primero es un bienestar general creciente

nestar general creciente.

2 - El bienestar necesita una fuerte estructura de producción, de transformación de la naturaleza. Es imposible el bienestar general en un país que no produzca, que sólo consuma.

3 - Una fuerte estructura de producción requiere a su vez competitividad internacional para tener vigencia en el tiempo y esto implica alta productividad.

4 - Se consigue alta productividad cuando se alcanza una capacidad de innovación, de organización y de cuidado por la calidad al menos equivalente a las de los países competidores.

Con estos principios como marco ningún país se plantearía—jamás—hacer desaparecer una industria porque no tiene competitividad. Se plantearía, en cambio, alcanzar los cambios estructurales que aseguren la competitividad.

En la industria automotriz argentina eso implica un programa consensuado entre las terminales y la industria autopartista para ganar autonomía en diseños y en mercados; un escuerzo común para acceder a mercados externos de autos y de componentes; un programa de capacitación masiva de los empresarios, técnicos y operarios del sector. Implica asumir como meta nacional tener un sector fuerte y eficiente. En lugar de eso tenemos un régimen automotor al que tanto Zlotogwiazda como Jorge Todesca (CASH 20/2/94) rescatan como el único ejemplo de política industrial de este equipo económico. Deberíamos señalar que se trata de un régimen que modifica uno previo retrocediendo en las obligaciones de integración nacional —desprotegiendo a los autopartistas, hoy en crisis generalizada —y estableciendo como medida de éxito la compensación de las divisas que entran y salen del país, lo que es una señal más de la distorsión macroeconómica que invade todos los espacios. Para peor, se po-

dría haber firmado a priori que tal compensación no se iba a cumplir porque es mucho más fácil importar autos a un mercado ávido que exportar sin contar con una red comercial ni marcas propies

in marcas propias.

En lugar de la cultura pública y privada necesarias para aplicar los cuatro principios anotados más arriba, tenemos las dos mayores empresas terminales controladas por empresarios que accedieron a la propiedad como un negocio de oportunidad, facilitado por la retirada ruinosa de Fiat, de Peugeot y de Renault. ¿Cómo esperar que se ocupen del diseño o la capacitación antes que de las diferencias con la importación, el apriete a los proveedores o las estrategias de venta de acciones en Delaco.

venta de acciones en la Bolsa?

Tenemos críticos que ponen en un pie de igualdad como fuente de trabajo a un hipotético ejército de vendedores de autos importados y a la estructura industrial hoy instalada. Tenemos funcionarios que sólo creen en la macroeconomía e incursionan en el mundo productivo a regañadientes y como bomberos frente al incendio. ¿Cómo cambiar? Los políticos, co-

¿Cómo cambiar? Los políticos, como voceros de la comunidad, tienen la llave. Primero entender, luego predicar, finalmente armar las estructuras jurídicas y de consenso para ir hacia otra cultura.

Broda, Graziano, Macri, Antelo, Cavallo o Magariños son de un modo u otro facetas del mismo problema. La subordinación a una teoría demasiado esquemática para tener en cuenta al hombre, más la búsqueda de la ganancia fácil sin responsabilidades sociales apuntala este país dual que día a día transitamos.

* Asesor del senador José Octavio Bordón



OUILMES

Pocos conocen en la City que la cervecera de la familia Bemberg cotiza sus acciones en bol-sa. Sólo que no lo hace en la lo-cal. Cervecería Quilmes figura cal. Cerveceria Quilmes figura en los tableros de los recintos de Luxemburgo y París desde ju-lio de 1991. Y su cotización no es a través de los ADR (certificados de depósitos representa-tivos de acciones), mecanismo usual de acceso a plazas inter-nacionales elegido las grandes empresas, como Telefónica. Telecom, YPF, Baesa, Pérez Com-panc, entre otras. Quilmes colopane, entre otras. Quilmes colo-có directamente sus acciones en esas bolsas europeas hace dos años a 20 dólares cada una y, para desconsuelo de los financistas locales, el año pasado to-có un máximo de 315 y un mí-nimo de 170 dólares. A 300 pe-sos por acción, Quilmes tiene una capitalización bursátil de 1020 millones de dólares, que la ubicaría entre las principales en el mercado bursátil local. El origen del grupo Bemberg ex-plica su cotización en el exterior: sus negocios están en Europa y hace un siglo desembar-caron en Buenos Aires desde París. En la actualidad factura unos 600 millones de dólares en el país y 1800 millones en el res-to del mundo: en París concentra los negocios financieros y la flota de barcos mercantes de Europa y en Buenos Aires, los ne-gocios productivos de Sudamégocios productivos de Sudame-rica. Durante el segundo gobier-no de Juan Perón sus propieda-des fueron expropiadas y sus dueños perseguidos. Recién en 1960, Frondizi les devolvió sus bienes. Esta experiencia permite entender, en parte, el low pro-file en el mercado de capitales local. Entre los tenedores de las acciones de Quilmes figuran el acciones de Quilmes figuran el Argentine Investments y el Argentine Fund. El primer fondo es administrado por la dupla Merrill Lync-Banco Francés. El otro lo maneja el First Boston-Credit Suisse y cotiza en la Bolsa de Nueva York.

ALBA

Angel Perversi, el manager que la familia Hirsch repatrió de la General Motors de España para agilizar los negocios de Bunge & Born, se tomó la revancha al comprar la fábrica de pinturas uruguaya Inca. A fines del año pasado Perversi quedó descolocado al desistir de la opción de compra de Colorín, operación que en primera instancia había desplazado al candidato número uno, el grupo venezo-lano Corimón, pero finalmente éste fue el que se quedó con esa empresa. Ahora el holding no dudó en pagar 19 millones de dólares para adquirir Inca, que se dedica a pinturas para los mercados de hogar y obra, parque automotor e industria.

CALIFICACIONES

Las empresas y bancos que quiere cotizar Obligaciones Negociables deben pasar primero por una mesa examinadora. En la última semana se conocieron algunas notas: la evaluadora Broda, Domínguez, Econsult asignaron a los bancos Macro y Credit Lyonnais una doble A, al Buci una A y al Mayo una triple B; por su parte Risk Annalysis calificó con una triple A a Pérez Compane, con una doble A a Sevel y con una triple B a Alpargatas.

EL BAUL DE MANUEL

Por M. Fernández López



La primera siembra

Los extraordinarios progresos de nuestra producción agrícola evidencian la trascendental importancia que para nosotros tiene la incorporación a nuestra población de grandes masas de inmigrantes agricultores. Podemos decir que la causa principal de la transformación de nuestro país reside en el trabajo de los pobladores de la campaña... Presidente Julio A. Roca (1904).

Smith, Ricardo y Stuart Mill opinaban que la tierra es un factor de producción primitivo, no producto de otro factor. Ricardo aludía a "poderes originales e indestructibles del suelo". Pero la tierra, sin trabajo previo del hombre, nada produce. El poder del suelo es habilitado por el trabajo. Como también puede ser inhabilitado, si el trabajo se dirige mal. Ejemplo del primer efecto es la puesta en aptitud de producir de la tierra arrebatada al indio por Roca, merced a la masiva inmigración de las dos últimas décadas del siglo XIX. Ejemplo del segundo, la erosión de sectores de esa misma tierra, durante el siglo XX, por la explotación irracional.

Ernesto Malaccorto (1902-91), inmediato colaborador de Raúl Prebisch entre 1927 y 1934, más conocido como primer director del Impuesto a los Réditos (1932-42), ministro de Agricultura de la Nación (1959-61), director del Banco Central (1961-2) y miembro del Comité de los Nueve Sabios (1962-6), conocía bien la economía agraria por haber sido chacarero e hijo de chacareros. Su padre, Atanasio Malaccorto, oriundo de Asti, Piamonte, se benefició con 40 hectáreas en Juárez, Buenos Aires, donde cultivó trigo según la agricultura piamontesa, técnicamente avanzada. Luego crió ovejas en Tres Arroyos e hizo su primera siembra de maíz, –hacia 1910– así narrada por Ernesto:

maiz—nacia 1910— asi narrada por Ernesto:
"Un día—yo tenía octo años—mi padre me hizo subir a un bayo muy
manso. Como no podíamos comprar un mandil todavía, me puso sobre una vaquera. Y me puso un morral lleno de semillas de maíz cuarentino. Mi tarea era manejar el caballo con una mano y con la otra
sacar semillas del morral y arrojarlas. Mi padre caminaba al lado mío
haciendo lo mismo. Sembramos 70 hectáreas de campo virgen. Era la
primera vez que se araba. Sembramos sin primero pasar rastra ni nada. Y la cosecha fue muy buena; nunca como ese año hubo una cosecha de maíz tan grande en ese campo. Porque además el maíz no se
daba en esa zona. Lo que dio ese año se debió a la tremenda riqueza
de la tierra y tal vez a la humedad suficiente y oportuna lluvia en cada momento."

da momento."

Después de dar tierras como premios a oficiales y salarios de la tropa, nuestra política fue vender a bajo precio la tierra en lotes gigantescos, de 40.000 has (en EE.UU. la Homestead Act de 1862 otorgaba 160 acres o 64 has, luego de vivir en ellas y cultivarlas por 5 años), fomentando la gran explotación ganadera. Esta ganadería también dependió de arar o labrar por primera vez campos eriales, para obtener forrajes. "El ganadero contaba Malaccorto— alguna vez utilizaba a los agricultores para refinar campos naturales y después sembrar avena, alfalfa u otros forrajes, siempre en función de las vacas. Llegó un momento que en este país había una crisis tan grande en la materia, que a quien se quejaba se le contestaba: ¡Pero señor, usted lo que tiene que hacer por su campo es no preocuparse tanto de los problemas que estamos pasando. ¡Echele gringos!, ¡échele gringos!' Vale decir, échele trabajo a la tierra. Trabajo de aquellos gringos, que formaron nuestra actual clase agrícola.

Currando al fisco

Poderoso empresario, que opera en industria, comercio, inmuebles y finanzas, aparece seriamente comprometido en estafa al fisco por negociados fraudulentos. Sus operaciones habrían tenido la complicidad de autoridades aduaneras. El empresario y el funcionario cómplice están presos. Investígase con documentación incautada el vínculo entre ambos y sus maniobras.

¿Qué fecha tiene esta noticia? No es de hoy, porque el empresario y el funcionario delincuentes fueron puestos entre rejas. No sabemos las fechas de los ilícitos, pero al ser delitos de acción pública, que afectaban al Real Erario, su investigación fue llevada adelante por personal oficial, dirigido por Nicolás del Campo, marqués de Loreto, en cuya memoria a Arredondo, fechada 10/21790, expone minuciosamente sus "pesquisas" e informes del progreso (1). ¿Los personajes? El empresario Domingo Belgrano Pérez. Su cómplice Francisco Ximénez Mesa (2). ¿Cuándo se asociaron? Acaso en 1780-4, época de gran expansión mercantil de Pérez –o sea, 5-9 años de vínculo y operaciones en común—. Comerciante acaudalado, duendo de numerosas propiedades urbanas y rurales, con gran giro comercial y financiero, fue también regidor del Cabildo y alférez real de la ciudad (3). Mesa –por su "integridad" (sic)— fue nombrado administrador y tesorero de la aduana de Buenos Aires, al crearse ésta en 1776.

En sus investigaciones, Loreto se propuso "traer al Real Erario quanto perdió". Halló pruebas comprometedoras. Obtuvo confesiones y delaciones. Buscó libros contables –Pérez negó tenerlos— Halló una red delictiva de funcionarios y naticulares y vocuné desparatarla. Denueció y arrestó de funcionarios y naticulares y vocuné desparatarla. Denueció y arrestó de funcionarios y naticulares y corque desparatarla.

En sus investigaciones, Loreto se propuso "traer al Real Erario quanto perdió". Halló pruebas comprometedoras. Obtuvo confesiones y delaciones. Buscó libros contables –Pétez negó tenerlos-. Halló una red delicitiva de funcionarios y particulares, y procuró desbaratarla. Denunció y arrestó—además de Pérez y Mesa—al comandante del Resguardo, Francisco de Ortega, al subteniente de Burgos Josef López, al alcaide de la Aduana de Montevideo Manuel de Aldunate, a los contrabandistas José Jara, don Pedrito y Pedro Subviela. Cuando se iba, recibió presiones para que "estos procesos corriegen por etrae manes"

sos corriesen por otras manos".

El irreverente J. M. Rosa tachó de "fuerte contrabandista" a Pérez (4). Es una imprecisión, que hubiera rectificado luego de las investigaciones de Gelman. Ese tipo de irregularidad, muy extendida en aquel tiempo, era actividad nocturnal, que usaba parajes arcanos. Pérez no podía arriesgar la envergadura social y económica que logró. Donde todo el que buscaba luerose extraordinarios hacía contrabando, Pérez tuvo el talento de encontrarlos a la luz del día, ingresando la mercadería por la aduana, cuyo director era su socio, y estaba obligado a él por girar a su nombre. No era contrabando sino evasión impositiva: "introducción y extracción fraudulenta, disminuiendo la contribución de los derechos reales", escribe Loreto.

La historia oficial prefirió no ahondar las investigaciones de Loreto, baixa de sua expresiones a Pérez, mostra a éste como damnificado

La historia oficial prefirió no ahondar las investigaciones de Loreto, bajar el tono de sus acusaciones a Pérez –mostrar a éste como damnificado por Mesa– y aun silenciar su nombre, no obstante ser miembro espectable de la sociedad bonaerense: Mesa quebró, según Ravignani, "arrastrando en la caída a algún comerciante de Buenos Aires" (5). ¿Excedióse Loreto en sus atribuciones? ¿Eran sus denuncias infundadas? ¿Hubo estafa contra el fisco? ¿O es un caso de encubrimiento por los historiadores?

(1) Sigfrido A. Radaelli, Memorias de los virreyes del Río de la Plata 203-369.

(2) v. El Baúl, 28/4/91 y 30/5/93.
 (3) J. D. Gelman, Bol. Inst. Hist. Arg. y Am. 1989, 1, 51-69. (4). Hist.

Arg., I, 411. (5) Acad. Nac. Hist., Hist. de la Nac. Arg. (1938), IV, 191.

